

	1. INTRODUCCION	1. INTRODUCTION
1.1.	Síntesis geográfica e histórica	1.1. Geographical and Historical Synthesis
1.2.	Etapas de la arquitectura cubana anterior a la Revolución hasta 1959	1.2. Cuban Architectural Periods Prior to the Revolution
1.2.1.	Etapa colonial hasta 1898	1.2.1. The Colonial Period
1.2.2.	Etapa neocolonial (1899-1958)	1.2.2. The Neocolonial Period (1899-1958)
1.3.	Antecedentes de la planificación en Cuba	1.3. Antecedents of Planning in Cuba
1.4.	Caracterización de la Revolución Cubana	1.4. Characteristics of the Cuban Revolution
1.4.1.	El sistema social	1.4.1. The Social System
1.4.2.	Concepto de desarrollo	1.4.2. The Concept of Development
1.4.3.	El Sistema de Dirección y Planificación de la Economía	1.4.3. The System of Economic Management and Planning
2. ARQUITECTURA Y DESARROLLO SOCIO-ECONOMICO	2. ARCHITECTURE AND SOCIO-ECONOMIC DEVELOPMENT	
2.1.	Arquitectura y desarrollo económico	2.1. Architecture and Economic Development
2.1.1.	El planeamiento como marco necesario de la arquitectura	2.1.1. Planning: a Necessity for Architecture
2.1.2.	Logros de la planificación territorial	2.1.2. Achievements in National Planning
2.1.3.	El desarrollo de los diferentes sectores de la economía	2.1.3. The Development of the Different Economic Sectors
2.1.4.	Arquitectura agropecuaria e industrial	2.1.4. Agricultural and Industrial Architecture
2.2.	Arquitectura y desarrollo de los Asentamientos Humanos	2.2. Architecture and the Development of Human Settlements
2.2.1.	El hombre y su hábitat	2.2.1. Man and his Habitat
8		

2.2.2.	La población y los Asentamientos Humanos en Cuba	2.2.2.	Population and Human Settlements
2.2.3.	La política de la vivienda	2.2.3.	Housing Policy
2.2.4.	La participación popular	2.2.4.	Participation by the People
2.3.	Arquitectura y desarrollo socio-cultural	2.3.	Architecture and Sociocultural Development
2.3.1.	La vivienda	2.3.1.	Housing
2.3.2.	La salud pública	2.3.2.	Public Health
2.3.3.	La educación	2.3.3.	Education
2.3.4.	La cultura	2.3.4.	Culture
2.3.5.	El deporte y la recreación	2.3.5.	Sports and Recreation
2.4.	Arquitectura y desarrollo tecnológico	2.4.	Architecture and Technological Development
2.4.1.	Creación de la base técnico-material del desarrollo	2.4.1.	Creation of the Technical-Material Base for Development
2.4.2.	Condiciones científico-técnicas del desarrollo de la arquitectura	2.4.2.	Scientific-Technical Conditions for the Development of Architecture
2.4.3.	Industrialización y creatividad	2.4.3.	Industrialization and Creativity
2.4.4.	Alternativas del desarrollo tecnológico	2.4.4.	Alternatives for Technological Advancement
3.	EL PAPEL DEL ARQUITECTO	3.	THE ROLE OF THE ARCHITECT
3.1.	Nuevo enfoque de la arquitectura	3.1.	A New Vision of Architecture
3.2.	Proceso de formación del arquitecto	3.2.	The Architect's Formative Process
3.3.	Participación del arquitecto en el desarrollo	3.3.	The Architect's Participation in Development
3.4.	Tareas internacionalistas	3.4.	Internationalist Tasks
4.	LA CALIDAD DE LA VIDA	4.	THE QUALITY OF LIFE